

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 84 (1958)  
**Heft:** 42

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Kleine Tour de Suisse



### Von Mostindien nach Nostranien

#### Nostrano bianco

Heiß brennt die weiße Sonne. Auf der Straße von Balerna nach Mendrisio liegt Staub. Kein Hahn kräht und kein Brunnen plaudert. Nur Schmetterlinge ist es wohl.

Bei Coldrerio lockt ein Weg zu den Rebbergen. Er führt an einem Kirchlein vorbei. Dessen Turm ist wackelig, das Gemäuer grasüberwachsen und die Türe verrostet. In der Nähe reichen sich zwölf Häuser die Hand. Sie tanzen um drei, vier schattige Innenhöfe einen Samba. Ein malerisches Nest, halb Burg, halb Beduinenzlager. Am Brunnen waschweibern ebenso hand- wie mundunter fünf waschechte Tessinerinnen. Dann ächzt ein großes, schiefes Holztor und staunend stehen wir im Hof der Osteria antica. Vier Gebäude drehen sich im Halbkreis. Den Mittelbau stützen Arkaden. Blaßblaue Glyzinien klettern empor.

Auf strohgeflochtenen Stühlen rücken wir zum Rundtisch. Er weist altehrwürdige Narben auf. Am offenen Herd stochert die Großmutter in der Asche herum. Sie bringt uns hernach mit der Gentlezza einer Bürgermeisterin hausgebackenes Brot, goldgelben Käse von den Alpen und einen saftigen Muckenkräutergespickten Gorgonzola. Ein Wink und die Tochter des Hauses taucht flink in den Gewölben des Kellers unter. Dort unten lagern die Fässer und bergen den Wein.

Ecco!

Was wir durstig und wie Spürhunde mit

### Schuppen verschwinden



**rascher mit  
RAUSCH  
Conservator**

Schuppen sind Vorboten der Glatze. Beuge vor mit Rausch-Conservator Flaschen à Fr. 4.10 und 6.70 im guten Fachgeschäft.

RAUSCH, Inh. J. Baumann, Fabrik kosm. Prod., Kreuzlingen

herauhängender Zunge gesucht hatten, lacht uns entgegen: Nostrano bianco. In dunkelgrünen Flaschen – ist das nicht die Farbe der Najadenaugen? – umwoben und umgarnt von einem grausilbernen Spinnennetz.

Roten Nostrano tranken schon viele. Meistens zu viel, und nicht immer war es echter Nostrano. Nostrano rosso oder Nostrano nero, der bald mit Burgunderreben, bald mit einer amerikanischen Abzweigung verschwistert ist, erhält man im Tessin leichter als una tazza di latte, als eine Tasse Milch. Nicht aber Nostrano bianco. Nostrano bianco ist des Sonntags Wein. Sein Antlitz leuchtet, es ist vergeistigt und weiß gar viel von dieser und von jener Welt. Nur ungern läßt sich dieser Wein der Kühle und Abgeschiedenheit des Kellers entreißen. Ans Tageslicht gezerrt, schäumt, täubelt und gischtet er. Doch bald besinnt und beruhigt er sich. Dann irrlichtert er hellgelb wie ein von Blütenhonig trunken Zitronenfalter.

Ehe du diesen Wein schlürfest, recke das Glas empor in die blaue Luft! Es spiegeln sich dann in Wein und Kristall die Pfingstrosen, die Glyzinien und der Goldregen. Stelle es sachte wieder auf den Tisch und schweige, lausche den inneren Stimmen!

Im Stillen mögst du vergleichen. Wein aus dem Wallis ist geheimnisvoller, verschlossener, eher melancholisch. Der weiße Arenenberger, dessen Veilchenduft ich liebe, krankt am Heimweh nach dem Land der Romantik. Polemisches, angriffig und satirisch stimmt der Neuenburger, ein echter Nebelspalterwein; wer ruhen, sinnen und genießen will, meidet seine aufregende Gesellschaft. Der Meilener indes erlebt es zu seinem echten zürcherischen Gaudi immer wieder, daß unter seinem Einfluß das Fähnlein der sieben Aufrechten ins Wanken gerät.

Dich lob ich über alles, Nostrano bianco. Wie ein Erhitzter sich nicht ins kalte Wasser stürzen darf, muß man sich anfeuchten, in kleinen, kurzen Schlücken dich auf die Zungenspitze nehmen. Dann erschaudert man erst wie ein Frühaufsteher im gletscherfrischen Flussbad. Bald jedoch weicht das Spritzige und legt sich das Aufbegehrische. Die Klarheit siegt. Der feine weiße Schaum auf dem Spiegel des Weines wird von ungetrübten Wellen hinweggeschwemmt. Der Pizzicato-Einleitung und ihren Triolen folgt feierlich das Hauptmotiv in festlichen Akkorden. Es trinkt sich leicht. Vom ersten bis zum letzten Glas spannt sich ein Regenbogen, und eine Melodie hebt an, die auch der gänzlich Unmusikalische zu erlauschen vermag, so er nur siebenmal zu singen versucht: N-o-s-t-r-a-n-o b-i-a-n-c-o. Mit jedem Glas einen halben Ton höher, immer höher, immer seliger.

Denn Nostrano bianco stimmt nie düster. Er ist nicht hinterhältig. Kein Räuber oder Selbstmörder kann sich seiner als Stimulans bedienen. Er ist auch nicht geeignet, ein schlechtes Gewissen zu übertönen. Er macht nicht übermäßig und toll; mit Radaubrüdern schließt er keine Freundschaft. Die Menschen froh und heiter zu machen, ist seine Sendung. Nostrano bianco stimmt uns zufrieden, zuversichtlich und versöhnlich. Er ist ein friedlicher Wein und ein menschenfreundlicher. Dieser Wein läßt sich Zeit. Nimm dir ein Beispiel an ihm! Er erzählt dir Geschichten

vom Volk in den Rebbergen, von den Gondeln auf dem See, von den Hirten auf den Alpen und Maiensäßen, vom Los der Ansässigen und vom Schicksal der Auswanderer. Allem aber weiß er die lichte, die helle Seite abzugewinnen. Auch darin ist er ein echter Tessiner. Kopfhängerei und Pessimismus, Schwarzeserei und Verzweiflung hält er für die verfehlteste Haltung und Stimmung, der man sich im Leben ergeben kann. Nostrano bianco ist ein Spiegelbild der Sonne, die die Traube in sich aufgesogen hat. Die Sonne hellt auf und wärmt und vergoldet auch dem ärmsten und geplagtesten Menschlein die Sicht auf das Dasein. Du sonniger Nostrano bianco!

Ueber von zartfarbenen Wicken betupfte Felder suchten wir den Heimweg nach Balerna. Ich vermißte eine Mandoline oder die Speichen meines Fahrrads; so griff ich begierig in die Saiten meines Spazierstocks. Die Phantasie macht Dichter, und der Wein macht phantastisch. Mein Bruder Paul zupfte Maßliebchen und stammelte wie ein Entzückter: «Schön, wunderschön, dieses Risotto!» Was nützte es, daß ich ihn korrigierte: «Mendrisiotto, mein lieber Verliebter!» Und zweistimmig sangen wir in allen Dur-Tonarten: «Nostrano bianco, nostrano bianco!»

Der Mond von Balerna aber, der uns den Heimweg bahnte, lachte über sein ganzes Vollmondgesicht.

Peter Pedalo

Sobald er seinen Sammetkater ausgeschlagen hat, wird Peter Pedalo den Glocken von Novazzano lauschen, in deren wundersames Lied er die vergnügliche Fahrt von Mostindien nach Nostranien ausklingen läßt.

W 03855 -



**HENKELL  
TROCKEN**

EMPFOHLEN DURCH: RUDOLF ZEHNDER  
ZÜRICH · TALACKER 41 · TEL: (051) 230636-38



### Mit oder ohne?

„Ohne“ haben Sie zu trockene Zimmerluft. Da nehmen die zerrissenen Schleimhäute jede Infektion auf. Mit dem bewährten Zimmerluftbefeuchter

## Casana

beugen Sie gegen Infektion vor.

Verkauf in allen Geschäften, die Haushalt- und Eisenwaren führen, ab Fr. 9.80. Vergessen Sie nicht, Ihren CASANA jetzt mit einer neuen Verdunststeinlage zu versorgen.

Hersteller: Alfred Stöckli Söhne, Netstal/GI

3



Flachdose à 40 Tabl. Fr. 2.85

In Apotheken und Drogerien

**Max Zeller Söhne AG, Romanshorn**  
Hersteller pharm. Präp. seit 1864

## Sie verdauen ohne saures Aufstoßen!

Wo und was Sie auch essen oder trinken, ob daheim, im Restaurant oder in fröhlicher Gesellschaft, überall können Sie frohemut zu Tisch gehen dank

### Zellers Magentabletten

die Sie wirksam schützen vor Magenbrennen, saurem Aufstoßen, Sodbrennen und andern schmerhaften Symptomen der Magenübersäuerung.

M - 2 - 58

### Zellers Magentabletten

**Rössli-Rädi** vor züglich  
nur im Hotel Rössli Flawil

### Schützengarten St. Gallen

Das Kongresshaus der Ostschweiz

# MILAIR Haarwasser

## mit Placent-Wirkstoffen

Jede Packung mit dem Garantieschein

Vollkommene Pflege der Haare  
Verhüten Schuppen und Haarausfall!

MILAIR führt den Haaren alle Wirkstoffe zu, denn nur MILAIR enthält diesen neuen Placenta-Haarwirkstoff-Komplex. MILAIR fördert das natürliche Wachstum, verhindert Glatzenbildung, bringt neue Lebenskraft, Gesundheit und Schönheit in das Haar. Gönnen Sie Ihren Haaren etwas Besonderes, - jeden Morgen eine MILAIR Friction.

Was bedeutet volles, gesundes Haar?

Für die Frau Charme und Weiblichkeit,  
für den Mann Kraft und Männlichkeit.

Garantie — Geld zurück

MILAIR garantiert Ihnen Zufriedenheit oder Geld zurück. Kaufen Sie deshalb ohne Risiko für Sie eine Flasche Placenta-Haarwasser MILAIR mit dem echten Garantieschein. MILAIR mit Fett oder ohne Fett Fr. 5.90. Die speziell studierte Form der MILAIR-Flasche ist so praktisch und so handlich.

HAERING & CO ODOL-FABRIK, GOLDACH SG

In allen einschlägigen Geschäften

Keine Schuppen  
kein Haarausfall  
ICH BRAUCHE MILAIR

